



Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

S/25457
22 March 1993
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ПИСЬМО ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ ОТ 22 МАРТА 1993 ГОДА НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

Имею честь сослаться на рассмотрение Советом Безопасности проекта резолюции в отношении предлагаемого обеспечения государствами-членами соблюдения запрета на военные полеты в воздушном пространстве Боснии и Герцеговины (S/25440).

В этой связи мною во время уикенда получена телеграмма от командующего СООНО генерал-лейтенанта Ларса-Эрика Вальгрена, в которой он выражает свою серьезную обеспокоенность в связи с предлагаемой резолюцией. Его мнение сводится к тому, что действия, которые до настоящего времени осуществлялись с воздуха, не оказывали существенного воздействия на военное положение. Он опасается, что предлагаемая мера принуждения отрицательно скажется на способности СООНО выполнять свой нынешний мандат. Он обеспокоен, в частности, тем, что возникнет серьезная угроза доставке гуманитарной помощи, на охрану которой направлены основные усилия СООНО в Боснии и Герцеговине. Командующий СООНО испытывает глубокую обеспокоенность по поводу безопасности наиболее уязвимых элементов СООНО, то есть военные наблюдатели и гражданский персонал в тех точках в регионе, где они станут уязвимыми, в частности на аэродромах.

Считаю своим долгом немедленно довести обеспокоенность командующего СООНО до Вашего внимания. Члены Совета, вероятно, помнят, что предшественник генерала Вальгрена генерал Намбьяр выражал аналогичные опасения.

Бутрос БУТРОС-ГАЛИ
